

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

WT/DS310/1
G/L/678
G/ADP/D53/1
G/SCM/D59/1
15 de abril de 2004

(04-1686)

Original: inglés

ESTADOS UNIDOS - DETERMINACIÓN DE LA COMISIÓN DE COMERCIO INTERNACIONAL RESPECTO DEL TRIGO DURO "RED SPRING" PROCEDENTE DEL CANADÁ

Solicitud de celebración de consultas presentada por el Canadá

La siguiente comunicación, de fecha 8 de abril de 2004, de la delegación del Canadá a la delegación de los Estados Unidos y a la Presidente del Órgano de Solución de Diferencias, se distribuye de conformidad con el párrafo 4 del artículo 4 del ESD.

Las autoridades de mi país me han encomendado que solicite la celebración de consultas con el Gobierno de los Estados Unidos de conformidad con el artículo 4 del *Entendimiento relativo a las normas y procedimientos por los que se rige la solución de diferencias* (ESD), el artículo XXII del *Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994* (GATT de 1994), el artículo 17 del *Acuerdo relativo a la Aplicación del Artículo VI del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994* (Acuerdo Antidumping) y el artículo 30 del *Acuerdo sobre Subvenciones y Medidas Compensatorias* (Acuerdo SMC) con respecto a: la investigación de la Comisión de Comercio Internacional de los Estados Unidos (la Comisión) respecto del *trigo duro "Red Spring" procedente del Canadá* (Investigaciones N^{os} 701-TA-430B y 731-TA-1019B (final)); la determinación final de la Comisión de que una rama de producción de los Estados Unidos sufre daño importante debido a las importaciones procedentes del Canadá de trigo duro "Red Spring" respecto de las que el Departamento de Comercio ha constatado que están subvencionadas por el Gobierno del Canadá y se venden en los Estados Unidos a precios inferiores a su justo valor (68 *Federal Register* (FR) 60707 (23 de octubre de 2003)); la orden de imposición de derechos compensatorios (68 FR 60642 (23 de octubre de 2003)) y la orden de imposición de derechos antidumping (68 FR 60641 (23 de octubre de 2003)) del Departamento de Comercio con respecto al trigo duro "Red Spring" procedente del Canadá; y los derechos antidumping y compensatorios finales y definitivos aplicados como resultado de las mismas.

Al adoptar estas medidas, los Estados Unidos parecen haber infringido las obligaciones que les corresponden en virtud del párrafo 6 a) del artículo VI del GATT de 1994, el artículo 1, los párrafos 1, 2, 4 y 5 del artículo 3 y el párrafo 1 del artículo 18 del Acuerdo Antidumping y el artículo 10, los párrafos 1, 2, 4, 5 del artículo 15, el párrafo 1 del artículo 19 y el párrafo 1 del artículo 32 del Acuerdo SMC, entre otras cosas:

1. Al no haber aplicado derechos antidumping y compensatorios únicamente en las circunstancias que están previstas y de conformidad con investigaciones realizadas

./.

con arreglo al párrafo 6 a) del artículo VI del GATT de 1994 y las disposiciones antes mencionadas del Acuerdo Antidumping y el Acuerdo SMC.

2. Al no haber cumplido las prescripciones de las disposiciones indicadas *supra* relativas al daño y la relación causal, entre otras cosas, por:
- i) no haber examinado debidamente el efecto de las importaciones objeto de dumping y subvencionadas en los precios de productos similares en el mercado interno;
 - ii) no haber examinado debidamente la repercusión de las importaciones objeto de dumping y subvencionadas en los productores nacionales de productos similares;
 - iii) no haber demostrado debidamente una relación causal entre las importaciones objeto de dumping y subvencionadas y el daño importante a la rama de producción nacional;
 - iv) no haber examinado debidamente otros factores de los que se tenía conocimiento distintos del dumping y el otorgamiento de subvenciones que estaban perjudicando a la rama de producción nacional; y
 - v) haber atribuido a las importaciones objeto de dumping y subvencionadas los daños causados por otros factores.

Quedamos a la espera de su respuesta a la presente solicitud y de la elección de una fecha mutuamente aceptable para la celebración de las consultas, de conformidad con los plazos establecidos en el párrafo 3 del artículo 4 del ESD. El Canadá acogerá con satisfacción toda sugerencia que los Estados Unidos deseen hacer en lo que respecta a las fechas en que podrían celebrarse esas consultas.
